



| | | |
|--|---|---|
| <p>RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À:</p> <p>Bid Receiving - Environment Canada / Réception des soumissions – Environnement Canada</p> <p>BID SOLICITATION DEMANDE DE SOUMISSIONS</p> <p>PROPOSAL TO: ENVIRONMENT CANADA</p> <p>We offer to perform or provide to Canada the services detailed in the document including any attachments and annexes, in accordance with the terms and conditions set out or referred to in the document, at the price(s) provided.</p> <p>SOUSSION À: ENVIRONNEMENT CANADA</p> <p>Nous offrons d'effectuer ou de fournir au Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans le document incluant toutes pièces jointes et annexes, les services détaillés dans le document, au(x) prix indiqué(s).</p> | <p>Title – Titre Centre for Atmospheric Research Experiments (CARE) Janitorial Contract</p> | |
| | <p>EC Bid Solicitation No. /SAP No. – N° de la demande de soumissions EC / N° SAP 5000051706</p> | <p>Amendment No. - N° de modif. 002</p> |
| | <p>Date of Bid solicitation (YYYY-MM-DD) – Date de la demande de soumissions (AAAA-MM-JJ) 2020-10-02</p> | |
| | <p>Bid Solicitation Closes (YEAR-MM-DD) - La demande de soumissions prend fin (AAAA-MM-JJ) at – à 2:00 P.M. on – le November 12, 2020</p> | <p>Time Zone – Fuseau horaire Eastern Daylight Time</p> |
| | <p>F.O.B – F.A.B Not Applicable</p> | |
| | <p>Address Enquiries to - Adresser toutes questions à Caitlin Andersen Caitlin.Andersen@canada.ca</p> | |
| | <p>Telephone No. – N° de téléphone 905-336-4996</p> | <p>Fax No. – N° de Fax</p> |
| | <p>Delivery Required (YEAR-MM-DD) – Livraison exigée (AAAA-MM-JJ) see herein</p> | |
| | <p>Destination - of Services / Destination des services Environment and Climate Change Canada (ECCC) Centre for Atmospheric Research and Experiments (CARE) Essa Township 6248 Eighth Line Egbert Ontario, L0L 1N0</p> | |
| | <p>Security / Sécurité There is a security requirement associated with this requirement.</p> | |
| <p>Vendor/Firm Name and Address - Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</p> | | |
| <p>Telephone No. – N° de téléphone</p> | <p>Fax No. – N° de Fax</p> | |
| <p>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm: (type or print) / Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</p> | | |
| <p>Signature</p> | <p>Date</p> | |

The amendment to the bid solicitation is to address the enquiries received:
5000051706- Questions and Answers #1-2

Q1.

Please confirm if there is a site meeting happening for this project.

A1.

There is no site meeting for this requirement.

Q2.

My company is asking if you would be able to initiate the sponsorship process in order for my company to get the proper security clearances needed to bid on the active job tender you have posted.

A2.

The security clearance process will be initiated upon request by the Procurement Officer.

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS OF THE BID SOLICITATION WILL REMAIN THE SAME